

## Souhait [swɛ] (Wish)

Text by *Georges Vanor* (1865-1906)

Set by *Cécile Chaminade* (1857-1944)

<b>Si</b>	<b>quelque</b>	<b>bonne</b>	<b>fée</b>	<b>avait</b>	<b>cousu</b>	<b>des</b>	<b>ailles</b>
[si	kɛl.kə	bɔ.nə	fe	a.vɛ	ku.zy	dɛ.	zɛ.lə]
If	some	good	fairy	had	sewn	some	wings

<b>À</b>	<b>mon</b>	<b>dos</b>	<b>fatigué</b>	<b>du</b>	<b>fardeau</b>	<b>du</b>	<b>malheur,</b>
[a	mɔ̃	do	fa.ti.ge	dy	far.do	dy	ma.lœr]
to	my	back	weary	from-the	burden	of	misfortune,

(*to my back made weary by the burden of misfortune.*)

Je n'irais pas, ainsi que ces papillons frêles,  
Me bercer dans le doux calice de la fleur.

Rempli d'un seul désir j'oublierais dans ma course  
Les arbres pleins de nids qui charment les chemins,  
Du doux gazouillement des oiseaux, et la source  
Où boivent les enfants dans le creux de leurs mains.

Loin des blés soleillés qu'un matin d'or arrose,  
Sans m'enivrer joyeux à l'urne d'un lys blanc,  
Sans poser mon léger pied sur la rose rose,  
Loin des coquelicots je prendrais mon élan.

J'accourais, lutin bleu, vers toi d'où tout rayonne  
Sur tes lèvres en fleurs, je saurais me poser,  
Puis je m'envolerais de ta bouche mignonne,  
Ayant bu ton haleine et cueilli ton baiser.

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

